

快與經濟也

△石月午歸之

精補精係按御醫秘方配製。佐使得法。藥純效速。培補虧弱。靈驗非常。凡老少色傷腎虧。以致陰虛陽痿。夜尿遺洩。腰脊無力。耳鳴眼花。形神萎頓者。日常服之。功能生精液。旺氣血。滋養全身。強健精神。如是。則不獨色傷體弱。得以痊愈。而於閨房之樂。且將逸趣橫生焉。請从即日起即購而服之。

聲明本所新張以來蒙諸姊妹信任惠顧殊深感激今特減價兩星期以酬盛意請來幫襯格外歡迎

再者雷兄弟菓子瓜菜雜貨店開辦于本埠已有卅餘年生意

向來暢旺今因人力缺乏兄獨美難兼妹則忙於搵髮職守現且吾父年老無能兼顧故將生意全盤出賣如有意營斯業者請來與家雷雷添面議

★電話 Bayview S-4-1 3055 Granville St.



▲恭頌良醫聖藥

敬者弟患皮膚而手足是各部位起紅粒如虫行蟻咬痕癢
不堪經有年餘之久屢延中西醫調理但皆罔效後見大漢報
李福先生恭頌之告白因弟之症與同上弟故此次親自到
雲卓先生福先生處就醫調理先生施此妙藥旬日內將弟之
惡毒消除確係世上無雙之聖藥不謬也弟深感先生大德無
無以報謹誌數言俾有皮膚症者注意聞津焉

日夜茶市
中西菜式
經濟晚餐
大小讌會
侍女嬌嬈
厚禮招待
惠然肯來
無任歡迎

電話 千汝地〇三三九

司理 黃潮衍
李日如 張椿傑

社長	黃禮儀	副	張乾錦	議長	林祜德	副	謝衡石
中書	記馬奕棠	周家樵	西書	記梁掌朝	黃進	康	
理財	鄧華漢	馬尚忠	監督	梁厚家	黃煜		
調查	鄧濃泮	馬叻	李祥南	梁榮	庶務	丘能活	
催收	黃熾	鄭	遠榮				
評議員	全體社員						

萬國土產有限公司
INTERNATIONAL PRODUCE CO., LTD.
WHOLESALE FRUITS AND VEGETABLES
248 EAST GEORGIA STREET TELPHONE TRINITY 5328 VANCOUVER, B.C.

啓者本公司專辦出入口貨
中西薯菜瓜菜發行歷有多
年并設立滙兌部專接理中
山縣梓里滙單來往香港澳
門中山包快捷妥當特選香
港永安有限公司司理郭泉
君代理委派專員送到府上
妥交無悞諸君光顧極表
新到大帮貨品發行
生菓 菠菓 香芹 蔥頭
荔枝 提子 香蕉 檸檬
甜橙 補橡 蘋菓 獐菓
番茄 番茨 絲苗 薑粘

萬國土產有限公司謹啟

▲良醫製良藥

啟者弟患皮膚血毒背脊起紅粒面部時起時止如虫行蟻咬痕癢不堪經有十餘年之久屢延中西醫調理俱皆罔效後門見李福先生廣告有秘製愈皮膚血毒藥膏弟登即踴躍在此就醫據先生所云此種血毒要服清血解毒茶四五劑服完茶再服八寶搜毒丸清除臟腑之餘毒外搽皮膚藥膏自然痊愈弟依先生之法調理旬日內果然藥到病除弟受此十餘年之痛苦幸遇先生施此妙藥將惡疾消除誠療治皮膚之妙手也弟深感先生之大德愧無以報謹登數言俾有皮膚患者知所問津焉 旅雲埠開平人周石恭頌

◎通告換領金公債票

駐雲高華加拿大華僑勸募救國公債

○自廿七月起至廿八年七月底止認購金公債者請速持收據到金利源號本會理財主任林舉振處換領金公債票(時間定每逢星期一日下午八時至九時外埠僑胞請將收條在底面簽字蓋印寄來換領)

○自九月一日起認購金公債已繳款而未補水者請照加一補美紙水交來以便將款結清(一月廿壹日全體職員會議以九月壹日起美金補水忽然高漲以至各隊經手及僑胞繳來購債之款尙未滙寄政府所發係草金借票應照美金補水決議在案)廿九年二月二日

KUNG JAI ASSOCIATION
P.O. Box 249 Vancouver B.C.

庶務	財政	西文	書記	會長
羅惠彬	鄺修堯	陳宜輝	陳宜輝	會記
周維	周維門	黃日熾	黃日熾	鄭慶薄
會計	幹事	監督	財政	廖宏燕
陳宗餘	黃漢石	鄭正壽	鄭正壽	鄭慶慈
周維禎	薛盛	鄭如彬	鄭如彬	鄭如彬

各埠外幹事 市黨打 不審臣 曾傳學
（助本堂經費列下） 駱珍 李長煜 曾君靈
周文喜 唐自鍾 蔡大 馬才美 駱珍
關崇安 利文添 黎社 林炳禮 周金滙
馬棠 每五毫 每壹元 梁煥忠 鄭帝曉 李富

雲高

聯活公司

LINWOOD COMPANY

HASTINGS ST. E. VANCOUVER, B.C.

伊始萬象更新脩飾諸君毋論個人抑生意
一日之計在於晨一年之計在於春
事業必有一年大計購買以供市利及年中
所需是以本公司有見及此特著件預早製
就各貨不但精工製造物質優良而價錢莫
論發行零沽必格外克己爲我僑衆服務僑
胞先生盡興乎來感謝何極

629H 適着耐用羊毛襪

PENMAN 蝦肉色襪 每對二毛五 三對壹元

織質耐用花樣棉線襪 每對壹毛五

590H 幼嫩雜色羊毛襪 每對二毛九

108R 靚厚原色床布 44X90 每張八毛五

108R 靚厚原色床布 54X90 每張壹元

103K 特靚厚白斜短襪 每件壹元八毛五

103K 全 上做工長襪 每件二元五

223W 靚厚黃斜做工長襪 每件二元七五

222W 超等黃斜做工長襪 每件三元五

122S 文明紡耐川絲說衫 每件三元二五

304P 特等靚黑灰色羊毛線仔褲 每條七元七毛五

303P 特等靚天青色羊毛線仔褲 每條壹元

華埠

112

雲坤

香港西餐館

林自修信局廣告

雲坤聯活公司啓

各種內衣褲各款綢緞手巾色樣俱備價錢相宜留意幫襯是幸

布茶巾旅館床布枕袋手巾色樣俱備價錢相宜留意幫襯是幸

運啟者專接理中山香港澳門書信滙兌港紙寄返香港永安公司司理郭泉君代理選委專員按名照派快捷妥當無論寄返多少者極表歡迎 諸君惠顧祈為留意是荷

★通訊處 Hong Kong Cafe
126 Pender St. E. P.O. Box 938,
Vancouver, B.C. Phone, Sec. 5792L

長沙遺軌

國醫

江偉男

專醫奇難雜症

N. GONG
D. Box 346
Pender St. E.
Vancouver, B.C.

信箱六四六

雲吞化東
三打街
三三二號

通訊處

外埠僑胞
倘有患病
爲道遠所
阻不能就
醫仰將病
狀原由詳
細賜下本
醫生定當
照症施治

醫術總綱
 感冒時疫 咳嗽肺痿 色傷勞傷 寒熱咽食
 濕熱發黃 扯氣呃逆 五淋七疳 風濕疳疾
 孺科婦科 喉科眼科 紅白痢症 遺精盜汗
 陰囊濕癢 蟲積食積 腳氣蠱脹 斑痧痘疹
 陰陽毒瘡 頑癬疥瘡 花柳白濁 跌打頑瘡

應驗膏丹丸散加料秘製獨一無二
 花柳洗腸掃毒丸 每料四服五元 白濁剋菌注射水五元
 鵝頭疳消腫藥水 每料五元 立即止癢癰藥水五元
 老年跌打呂療散 每料五元 臍疝外敷膏 每盒二元五
 萬應拔毒生肌膏 每盒二元五 剋菌膏 每盒二元五
 天下第一斷根扯氣丸 每料四十元 足用六個月

新發明脫痔代膏筆
 每打拾貳元
 每打拾貳元

失子萬應風絲膏藥 每店壹元
 丸藥太多恕不盡錄

W. P. 322 V. 8
 可也

家兄諱宗洲不幸於二月十壹號在醫院逝世享壽六十壹歲
深蒙黃世匡伍時彬兩君協助辦理喪事完善當弟不勝
銘感又蒙尾步障埠全僑親友及拒日會等親臨執紼素車
致送並惠贈賻儀花圈厚禮隆情殁存均感哀此鳴謝
弟阮宗財謹叩